

紐約訊 民治黨紐約支部 昨

搶劫紐約珠寶商
兩加人處電刑

紐約美聯社電·加拿大人奧德爾與格申·一九五二年十二月九日·殺害紐約珠寶商賀德·并搶劫其商店·經劫走四萬元·生院判決電刑處死·昨七日在紐約省新監獄中執行·此為外國人第一次在此監獄被處死·

◎卡城崇義會啓事

啟者卡城大光號生意係陳妙光義兄所做陳妙光義兄不幸於民國四十二年十二月十一日逝世日前陳妙光義兄有欠到各號貨項各親朋梓友借揭等項懇請未清者請于本年元月卅一日以前通訊佈知逾期不佈是為自誤又各親朋如日前有欠到妙光先義兄之款請即早日將款如數付來以清手續為盼 代理通訊處卡城崇義支會
Shon Yee Association

兩加人處電刑

紐約美聯社電：加拿大人奧德爾與格申芬一九五二年十二月九日殺害紐約珠寶商賀德，并搶劫其商店。經劫去四萬元。法院判決雷刑處死。昨七日在紐約奮新監獄中執行。此為外國人第一次在此監獄被處死。

卡噠大光號生意係妙光義

所敬林妙光義兄不幸於民國四十一年十二月十日逝世日前林妙光先生兄有欠到各號貨項各親朋朋友借揭等項煩囑未清者請於本年元月卅一日以前通函佈知逾期不佈是爲自誤各親朋如日前有欠到妙光先義兄之款請即早日將款如數付來以清手續爲盼 代理通訊處卡城崇義支會
Shoon Yee Association
2001 Century St. Colman, Alameda

毫無進展

自韓 板門店拾五日美聯社電
、 應共韓雙方願力想恢復預會和談
但雙 始堅持已見、故預會恢復無
無進展、
雙方連絡官、同意今週暫停恢
復預會談話云。

Kwong Chin Ho Co PA. 5814

39 Pender St. E. Vancouver, B. C.
 專業裱花紙油色
 寓跑路街三九一號
 勝利旅館三十二號房
 電話 PA. 0717

精較各種超時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
14 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MARine 5938

W. W. Book Co.

545 Fitzgerald St. Victoria, B.C.

經售：中國現代作家文集 小說
世界文學名著 漢英對照
應用技術手冊 社會言情小說
英文用書 字典
武俠小說 民間故事

圖書總匯 目錄備索

★ 號安均 ★

威爾遜總統 二月五日 克利夫總統 二月廿八	由港開來大埠總統船男女客位可能在本代理處預購付港應用得搭指定船位前來快捷妥當 本號為環球航空公司協會會員代理世界各航線飛機客票并與各鐵路輪船互相連接如蒙賜顧及有關於旅行一切手續妥為辦理	愛屏林馬號安均 坤尚余德均馬 Quon O. Co. Ltd. 254 1/2 Pender St. E. Vancouver, B. C. TEL. PA. 1625 社行旅昌同利 Marwon Travel Service 541 Fisgard St. Victoria, B. C.
-------------------------------------	--	--

121 FIFTH ST. P.O. BOX 116 VICTORIA, B.C.

專營
 祖國貨品
 樣樣皆備
 特約代理
 永興
 各式藥酒
 威正糯米酒

122 Pender St. E
Vancouver 4, B.C. PA 8613

新辦到大帮環球
著名中西藥水膏
丹丸散及正地消
藥材純香品無
不備價廉物美
偷蒙賜顧無任歡
迎

照常代製丸
散快安盒

林仕官專醫外科

廣濟堂啟

新皇 帝牌 絲苗	廿五 磅庄 味母	開邊 蟳膠	大猪 母參	新大 蝦鼓	中艇 墨魚	新大 黑魚	尤龍 出片	新中 蝦肉	新淡 公魚	新淡 春干	靚白 花肉	靚黃 花肉	靚二 字或	靚三 字或
鮮靚 白苗	鮮靚 白苗	中猪 母參	親生 南參	鮮靚 白苗	鮮靚 黑鼓	沙坪 草魚	紅芽 芋甘	鮮靚 蓮蓬	大沙 田魚	白肉 菜蔬	五形 皮菜	紅衣 皮菜	龍牙 燕窩	淨地 草魚

電話 7A 1021

即日放影

著名銀幕

「電影好戲」

兼映歐戰時事畫片

地址：跑馬街三百四十六號

INN CHOP SUEY
Pender St. East
ancouver, B. C.
業休日一期星逢每

廚師上等
調味烹飪
地方雅潔
招呼妥當
大譚小酌
隨時應命

 香港
 號128西道大
 行藥福永新
 行發
KUN WING FOOK MEDICINE CO.,
 128, QUEEN'S ROAD WEST 1st FLOOR
 HONG KONG

通訊

中共向海外推銷公債

配額傳一百億元

(續前) 據目下傳聞，指定配額之工商份子，認購公債，以起帶頭作用。其次目標，則為左翼人士購買。現據代表黃某，已與港方進行商榷。據悉：港方對港之工作，人員聯繫中，接洽親共方面人士，透露：今次中共之向海外推銷公債，成績將遠勝前次之失敗。原因為：近日僑胞普遍同情，認為全無人類之原有博愛精神，抑且因亂倫常，父母師長無權以制她子女學業，反之，在共方鼓勵之下，向父母清算，譽為前進模範。學童之清算，亦不例外。且前發之諸書，完全不見兌現，又復經征抽，不存，名目繁多，皆屬未完。另基再起，工商元氣，漸復殆盡，以故昔日之熱心者，今日亦至冷淡。至灰心，多已轉向，料其在海外所銷公債，其成效之如何，低微可以想見也。(昨完)

大陸缺乏鐵道鋼軌

令拆各路支線及岔道
運往興築黔桂天成蘭新等路
大道社通訊：由於中共的急切均以東北為重心，所有各省的工業，新設糧食物資，多被運往東北。北去運輸頻繁，現其方力圖加強東北與關內之運輸聯繫，使全華的新機器糧食財源，能迅速運往。(未完)

新造生鮮超等菜米

合農家用特別發行價

真正 WHITE LISBON 青蔥米
每磅三元二毛五
最好 CAVALIER 紅馬仔米
每磅三元二毛五
TOUCHON 卡律米
每磅三元二毛五
DETROIT DARK RED 深紅色
每磅二元二毛五
PEAS Pilot and Laxton
每磅二元二毛五
Progress
【星期三照常營業】
布蘭公司啓

駐南路共軍傳調越南

東江駐軍移南路

連日三埠
轉往江陽江台山等處
三埠通訊：連日南路東江一帶沿海地區，共軍調動頻繁，每天由山開到者，約有千餘人，立即分別開赴江陽、江陽、台山等地，似係往沿海駐守。查該批共軍係四野調屬，由東江調往，約有萬人，至南路一帶，近幾千，二地較大之木船汽車，已有部份征用。浙海地區人民，亦有征去運輸。每段路約二千元。

梁定邦洗粘帽工作好

舖在緬街第五四三號
LEONG'S HAT SHOP
543 Main St. Vancouver, B.C.

裝修水龍油漆裱花紙

承接裝修電火工程
電話：HA 8131
地址：HA 6023

華人西醫

葉求錦	Dr. K. G. Yip	Phone: CH FA 1-5
葉邦耀	Dr. E. F. Yip	Phone: CH FA 8-15
趙祖鴻	Dr. S. C. Yip	Phone: CH FA 8-15
陳繼堯	Dr. C. Y. Yip	Phone: CH FA 8-15
梁繼堯	Dr. L. Y. Yip	Phone: CH FA 8-15
黃永源	Dr. W. Y. Yip	Phone: CH FA 8-15
陳因	Dr. T. Y. Yip	Phone: CH FA 8-15

華人牙醫

趙祖鴻	Dr. S. C. Yip	Phone: CH FA 8-15
李達宸	Dr. D. S. Lee	Phone: CH FA 8-15

房藥大緬
MAIN DRUG LTD.
453 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
電話：TA 8634

專配西藥
各種西藥
沖晒咖啡
文房用具
書報雜誌
格外歡迎

Empire Drug Store
Carrall & Cordova Sts.
Vancouver, B.C.
Phone PA. 4934

KUO KONG SIK CO.
27 PENDER ST. 髮絲光司公
電話：MA. 4929

專辦大宗
中國絲綢男女
衣袋圍裙及水
松名貴官燈家
具蘇杭雜貨應
有盡有目錄印
便函索即奉

園驢家李寧穩
市上菜瓜時合
LEE KAR SHONG
P.O. Box 795 Phone 3342
Vernon, B.C.

老身冬瓜
靚白召菜
所有寄費
買者自理

McGAVIN'S BREAD
包麵雲嘉麥

麥嘉雲的麵包適合衛生
對於滋養現貨美味確
實該麵包之鮮明與價值
富有感人之處也倘購試
之請認明麥嘉雲的好
麵包是爾每餐的好伴侶

製創石良黃師醫中院學醫國國中港香

治癒性的神經衰弱
唯一之強精補腎丸
漢方確證腎水有循環作用，腎水枯，則成虛損，欲防其貧血，則宜多服植物性強精補腎之藥，庶能期其性的旺盛，自昔中國英雄，龍其偏至，夜不虛度，以博其飲，乃另製元氣補劑，此劑配合君臣佐使法，其配製方法，其為貴重，可以根本治療性的障礙，(即陰虛，早老，精神，早洩，總括之稱為虛損之症也)本醫師精研有年，深得配製之法，加以多年修驗，確知此劑功效顯著，如長期服用，必能面光潤，頭腦明快，事務繁雜，讀書家，服用之，可增記憶力，即事務忙之人，得短時間之熟睡，亦能精神充足，與睡足八小時者相同，如患腳氣病，腰痛病者，服之更收奇效也。
(糖尿病) 糖尿之為病，主因嗜慾無度，腎氣虛耗，或由於腸胃燥熱，脾土虛弱，中氣下陷，甜汁下泄而成，現化學理所謂新陳代謝機能障礙，糖份停滯於血液內，一部分由小便排泄，其症狀，口渴引飲，頭暈，眩暈，耳鳴，奔飢多食，反而形瘦，或成肥胖而胃納不良，直至體重日漸減輕，精神疲倦，四肢無力，小便頻數，混濁，內含糖質，腸癰，眼之調節機能障礙，及白內障等。

滋補健腎丸 每料四十元
保證實用 功效顯著 C.O.D. 不受
逕取者本人現遷雲開藥店諸君可下址無誤
LIANGSEK WONG
Room No. 2
9 E. Hastings St. Vancouver, B.C.

廠麵東廣
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8850

全蛋干麵
粗細炸麵
淨干麵
潔淨行 歡迎索辦

京東海味 油糖雜貨
合時咸魚 瓜菜水貨
裕給公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P.O. Box 221
VICTORIA, B.C.

司公行和中
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

新到
各樣苗米
冬節禮品
水仙花頭
糖羌枝乾
鮮明海味
咸魚水貨
大樣齊備

◎水龍煤氣修裝
修裝水龍煤氣各項工作華友光
順快捷妥當價格相宜
Keller Plumbing & Heating
408 Jackson Ave. HA. 5103

重新廣告
本旅館新接手營業大加改良後
一新房舍通爽汽電溫暖床鋪潔淨清
潔水喉冷熱招待妥當往來便捷接洽
光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
126 Pender St. E. Tel. PA. 9665
Vancouver, B.C.

尿甜
尿甜
尿甜
尿甜
尿甜
尿甜
尿甜
尿甜
尿甜
尿甜

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.
VANCOUVER, B.C.
TAtlow 電話 1754

黃漢 經紀事務所
填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

南聲特別原音出品 每只一元五毛
最新鳳凰原音唱片 每只一元五角
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬
新何非凡：小芳豔芬

紅印唱片 每只一元二五
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊
任劍輝：歐陽俊

本報有大帶舊報紙及潤十七寸長三十寸之
白紙出賣價錢相宜如蒙惠顧請來面商

洪門信條

以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

美國版圖之分野

(不許轉載)

顏志炎初稿

◎田納西省

數年無人知

田納西省爲美國南方產稻之
農業省。北界堪塔啟省。南界喬治
亞省。東界北卡羅來納省。西界阿
肯斯省。地形略如一橫。面積四一
・六八七方公里。人口三・二九一
・七一八人。(一九五十年)省會那
士維爾。在省北部卽昆布蘭河南岸

清張香濤（之洞）督鄂

舊田納西河。賀爾斯吞河。故天然成爲農業發達之省區。主要出產有棉花。菸草。穀類。礦產有煤。銑銅。鋅。黏土。磷酸鹽。銀。硫石

便知道是我們所爲。他連招

因一時的妒火。把她的情郎手刃了。她犯了殺人罪。便化裝爲男子。那時駐摩洛哥的法遠戎軍。爲應付土人的叛亂。便四出招兵。卡拉便趁這個機會。化名郎爾奧巴。向遠戎軍投效。她由馬賽乘船到阿爾及利亞。再轉往摩洛哥。到遠戎軍總部報到。領了裝備。便草草受訓。五週後。她已正式上火線。行軍時一帶是無垠的沙漠。往往步行一週。也是和衣而睡。所以卡拉的女性原形。不曾外露。同時她也用穹塊

忽然失掉。他的心一定不甘的。所以我料定他一定會來少林窺探。我是他的手下敗將。而師兄又不在這裏。當他到來的時候。我們豈不是無抵抗他的能力嗎？覺遠道。師弟。你的話倒也說得是。不過我對於應付他。早已和可遠師弟說過。你的武技。雖然不是他的對手。可是他到少林寺是不易活動的。因爲祖師樓的利害。他也知道的。我料到他縱然敢到少林。對於這裡。一定不相犯的。因爲他恐怕千年道行一朝喪的原故哩。了遠道。他雖然不敢進祖師樓。可是事實上却一定會和我們爲難的。我恐怕不是他的對手。再吃他的虧哩。覺遠道。這點你可以小須憂慮。這張三手是個善於養氣的人。對於這種小意氣。必不敢認真的。祇要你們以鎮定的方法對他。便可以無事的了。何況可遠師弟剛學得一套猴拳。這套猴拳的妙處。總可以令到他吃驚的。了遠見他這樣說。知道他已經立定宗旨要離開少林寺的了。因此便說道。師兄

是抱著這樣的雄心。我們那敢阻撓師

勒保被竊瑣聞

一〇 陶广纂輯

竹樓札記云。前清嘉慶時。滿人勒保嘗將兵勦辦川楚教黨。師久無功。以內有異援。得不獲罪。後任四川總督。內調入閣。勒在任時。頗以贖貨爲事。漸行之曰。輕裝疊疊。勒有西洋鋼表一。爲生平所最寶貴者。恆佩諸身。頃刻不離。途次逆旅。一夕。忽被盜。腹戶如故。而囊袋半空。并所寶洋鋼表。亦失去。邏卒諸人。均抱頭熟睡。無一覺者。勒大怒。嚴札地方官。勒限破獲。官符飛馳。急於星火。無辜繫獄者多人。一夜。勒方伏

們有祖師樓保障。相信總可制勝他的。這樣的決定之後。覺遠便籌備動身。經過了兩天的時間。他便召集寺中的僧侶。在大雄寶殿談話。這時候澄遠。清遠。了遠。可遠。悟遠。眞遠。相遠。都齊集着。覺遠便把這件事當衆宣布。說出越日動身。把寺中的事務。分別交託衆人負責。還說出可遠在長白山學得連套猴拳的事。囑咐他們從速學習這套猴拳。來充實少林的力量。交託妥當之後。他便要動身了。這時候一班人對於他的宗旨。認爲適合。因爲他這次出發。完全是爲着少林寺着想的。所以對於他吩咐的任務。也很樂意負擔。同時向他安慰。叫他不要掛念。放心前去。務要完成這任務。寺的事。自然各盡自己的能力去辦的。覺遠看見各人都這樣說。心理也很歡喜。當下約略收拾一些行李。便離開少林。從前他的出發。是有意願便在各處遊覽地方。看察各地風土人情的。可以慢慢行走。可是到現在知道少林和武富的暗鬥。是越尖銳化了。寺難日亟。莫不能再在中途逗留。稽延時日。

(不許轉載)

。大理石等。工藝製造以織物原料。化學原料爲大宗。西部阿肯斯河東岸有一城名孟斐斯。商業繁榮。爲與密蘇里省聖路易城。路易斯安那省新奧爾良城交通貿易之門戶。

(未完)

「雲埠選舉女皇籌款局」

華僑公學校經費」原韵
李君賢
其一

友人告訴：

「垂楊尚有回春日，
人老何曾轉少年！」

不然

這不會觸動孤客底心情！
徘徊。
在這秋後荒涼的原野！
喂，誰不懷憶情人，纏綿往事？……
那：

「天真的姿態，
動人的梨渦，
尤其你底抒情的微笑……。」

如今

異地深夜無聊，
能無所感！
喂，我是否在相思下淘醉！？
豈敢！

生活底圍裙縛束！
那麼，這一場春夢？
啊，我祇可收拾等待在來春！



輔行雜貨公司廣告

 祖國油米雜貨
 鮮明京菜海味
 四時各種蔬菜
 中西日用食品
 如蒙僑胞惠顧
 批價格外克己

FOO HUNG CO., LTD.
 129 Pender St. E. PA. 6635
 Vancouver 4, B. C.

廠精味廚天
品出
**味
精**
售發有均號商各

◎專醫瘋癲症

本藥局主人現下發明一種醫癲專治
瘋癲及半身不遂及手足不能活動等
症神效異常藥到回春

現經本埠市長 Mr. J. C. Wragg
力薦西婦 Mrs. Marion Donovan
亞板汝西婦 Mrs. J. Y. Dufour
等試用均獲痊癒并為介紹如有患此
症者最好親來就醫如遠地可將病症
寫明付來亦能按症發藥如特別頑症
除用藥治外猶施手術方能痊癒

K'WONG SANG
Herbalt PH. 421-R
P. O. Box 508 Duncan, B. C.
克近埠廣生藥局黃君鉅啟

(滿) (地) (可) (銀) (行)

**完全保護貴重物
之低廉費**

汝不用憂慮因盜賊水火而失去貴重物件者汝放諸物在滿地可銀行保險箱日費少過兩仙汝可將汝之公債票契券及他種貴重物件放在避火的鋼庫之個人保險箱

汝之保險箱可給汝完全及低廉之保護滿地可銀行加國第一銀行自壹入壹七年以來曾與各界人士接洽矣

BANK OF MONTREAL

永隆雜貨公司
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B. C.

新到大幫

唐山
雜貨
水貨

祖國新鮮鮫魚

新米登場特別廉價

意 注

眼驗

家專鏡配

Abramson
And
Hollenberg

九日每間時
半時五至時

◀ 址地 ▶

734 Granville St.
層下地
Vancouver Block
Marine 0928
Marine 2948

此醇香甘滑

特別

加拿大

大韋士杰酒



BC
EXPORT

此酒並非白蘭地
特許政府所登載

DUNDEE CLOTHES SHOP
 108 West Hastings St.
 卅七週年 全加點貨平賣
 度身衣裳每套卅八元五毛
 及四十八元五毛 本店最靚之絨料
 請早日來光顧
 喜市定街西一零八號 活活百貨店對面 敦地衣裳店謹啟

◎中國洪門民治黨駐加國總支部

第八屆報字第一號

爲通告事。本總支部各科新任職員。經遵章於元月一日。舉行交代典禮。宣誓就職視事。此後凡寄交本總支部函件。仰照原日住址。付交主任委員王華進。秘書主任簡國安等收便合。謹此公佈。仰一體知照。此佈。

右通告

中國洪門民治黨駐加各級黨部暨洪門團體

中華民國四十三年元月五日

中國洪門民治黨駐加國總支部 主任委員王華進
秘書主任簡國安

◎錦碌達權社鳴謝

民國四拾二年經費芳名列

(恕不稱呼) 阮強拾元 黃兆強 林進權 每五元 李衛四元 陳建
趙學 馬榮順 吳應早 每三元 廖作 廖華帝 廖造喜 陳胡
周玉生 鄭顯 林有 每式元五 伍勤爵 何合 李天常 關崇昌
周開琳 蘇球 麥保 余儀 關崇珊 李九升 廖偉塘 每式元
存 梁成 黃奉 番英 每壹元五毛 許烈壹元七五 盧結豐元

另一個正走向惡劣的戰爭
印度支那的勝利機運已衰退了

那些分割情勢，對法國有實際上的影響，還的游擊流於戰爭。到了此一程度，法國祇有自殺的效果。沒有任何固定戰線或事實上領土上獲致勝利。無論在何處地區，仍是一流動戰或是小戰。法國雖然控制從個大城市與及戰略上的內地要塞。可是，其軍在週圍沒有防禦的漏洞。就找機會來侵略。

法國堡壘雖然很多，而那游擊隊專於夜間出動。在白晝間，則以和平姿態出現，準能威嚇那些沒有防禦的村落，致令法國和本地的當局，感覺十分頭痛。在許多戰綫中的村民，幫助其軍裝彈輜重，越過無防地帶的叢林和山岡，而迂迴通過內地。現時法軍在自己範圍內，已經開始加強它們的主要供給路綫，在巨大的港口輸運。西貢在南邊海防在北邊，都已嚴密防堵，無論如何犧牲，都要支持這個供給總基

現時派出少許諜查隊，簡赴各屬城鎮村落，藉以緝獲劣徒，和防備不虞之襲擊。并且掃除共黨的滲入，而繼續鞏固土軍的風紀。在現時嚴密的軍事防守時間，由法國和韓國的兩方人觀察，即使步黨錯過老嫗，還未見得大大轉變情勢。現在階段，仍舊控制河內和西貢及三角洲周圍的輿帶，雙方兵力，還是集中他們所認為的主要基地。

最近共產黨生的政治攻勢，致令美國當局感覺困難。在共产党的想法，如果使用強烈的力量，可能迫使法國退出安南，邇道不行，那末法國獲得美國巨大而足夠的裝備，事實上將再發動特殊的戰爭狀態。法國人也相信要被共产党壓倒，軍事勝利是不可能，巴黎那方要求結束這一戰爭的人們，業經衆多起來了。據它們說，犧牲成千成萬的生命，消耗百萬萬佛郎和幾萬萬多的美元，絕對沒有如何結果。

在法國政府的意旨。希望擴充安南本土的軍隊。改善軍事立場。期與共產勢力平衡。等待有利形勢。那末。法國自己的軍隊。才可以撤離的。多數的法國人認為無論如何。需要共產黨談判和平。最適宜的是那個時候。在法國會對於這樣。有些議員已經變向。贊成結束戰事的投票。

法國國務總理菲蘭尼發表宣言，稱說：他準備接納共黨提出的和平具體的談判，以其後，共黨首領胡志明的反對是獻談商條件。爲防蘇聯在喀麥的四強會議代替共黨提出正式休戰條約，法國政府對於這些聲已表示拒絕。同時，共黨的進攻橫過老撾。又提醒法國，以爲滇安南戰事，是很壞的路程，在本身上是未有解決的。（未完）

治黨
開幕盛況

穩寧閣。本埠民治黨支部爲
新址落成。舉行開幕典禮。九日該
黨部左右樓角。高樹國旗。正門懸
一光燦奪目。燈花五色之歡迎拱門
門上橫掛綴製之紅地金字橫額「
新址落成喬遷慶典」八大字。美觀
堂皇。正面樓之頂。開大電燈五盞
取洪門五房之義。兩樓八方。內
部則佈置整齊。游藝部。憩息室。
新式椅椅皆備。禮堂設備。更加秀
雅。生花齊列。其中尤以李雙彬夫
人吳碧容女士所栽之蘭花爲最優
爲男女昆仲。到來觀覽者。數千人
及至晚九時。雲坤專車開到。內有
總支部之主委司徒捷予先生夫婦
總支部秘書簡國安先生夫婦等。其
雲坤清韻音樂社男女社員十餘名
及特來助慶之馬放山。林煥。林樹
等先生。勳來致賀。主唱酬酢之
。於同晚十時。開始演唱歌曲。並
由該黨部秘書黃國材。道達禮請諸
部音樂社各藝員奏曲之向慕。及入
僑一致延請來恭賀民治黨開幕之盛
情。隨由簡國安君宣佈奏曲節目
○全班藝員奏一狂歡曲」聲韻洋洋

鄭帆風合唱「艷曲梵

經一聲韻天然。⑤。陳少荃獨唱「秦瓊賣馬」，聲壓行雲，不愧當年老倌。⑥。全班合奏醒獅小曲。該晚華僑聽衆，達二百已上。上兩天放映電畫片。經飽眼福。今又得聆清韻佳音。每次全體均鼓掌不絕。可見穩寧民治黨開幕執閫之狀況也。

至十二時。全體於愉快心情中誦別
。以待明天再演

又糧寧民治黨支部。於拾日新
新址落成啟幕。及慶祝成立三拾四
週年紀念。是日晨早。該地青年在

打獅鼓。羅世秀。雙俠燕打鑼鼓。李社同舉獅頭。黃兆驊奠獅尾。鑼鼓喧天。舞來活躍生猛。雄威威揚。觀者數百人。均皆喝采。本來該黨部置有麒麟。以備童子舞動。因年久失修。故未舉行。是日正午舉

行開幕典禮，曾由賀禮儀李發良唱禮：①齊集。②升炮。③擂鼓。④奏樂。⑤正副主席李江漢 陳球就位。請總支部代表姜司徒捷予先牛暨夫人就位。及雲埤黨部代表簡

國安、擁護社代表馬放山、金城黨
社代表馬世鏡、伍子彩、本埠譚權
社吳應昇等代表、依次就位。⊕開
幣員司徒捷予、李江漢、隨唱禮贊
口號中揭幕。(吉)全體起立、向國
旗五卅像行三鞠躬禮 李兆權 呂

頌詔讀祝文 黃兆強、周仁佳讀祝電。②主席江漢致歡迎詞 ③宣布員黃國材宣布開會理由 及介紹各代表演說。計有總支部司徒捷予、雲埤黨部簡國安、達達社簡放山

金城黨社馬世鏗 伍千彩・本埠達
權社吳應早等代表 其發言皆以式
規式矩。輿論風生。羣衆均報以熱
烈掌聲 ④副主席陳球致答謝詞

黃江夏總堂

中華民國四十三年									
第三十二屆職員一覽表									
正主席	堃俠	副	世德	恭禧	文書主任	景仁	科員	祝齡	紀耀
西文主任	淵偉	科員	子文	文甫	理財主任	潮衍	科員	義華	樹鄺
慈芳主任	生元	科員	錦成	耿莊	核數主任	會賢	科員	敬三	樹柏
正監督	慎榮	副	少波		評議長	光韶	副	漢魂	
評議員	儉傳	昭召	公禮	寄牛	仕洲	蘭香	光漢	增壽	
祖德	悼純	世英	海昇						

意出
東六拾一號秘
志圖別業愿將
者請來面議

◎雲埠黃雲山松
民國四十三年職員
執行委員 漢魂 祝齡 樹
儉傳 敬三 寄
鼎南 效俠 煥
文甫 恭禧 潮

黃雲山總公所

常務委員	漢魂	景仁	光漢
常務委員	漢魂	寄生	蘭
常務委員	漢魂	會	

有六房華麗單層平房式
 爲接收傳真機之最好區
 寬濶走廊。土庫內能加
 水廁。有大花園。取價
 百元。可免銀期。有意
 請隨時通電話與 Mrs
 洽商 Bay. 2184
 Westmen Ltd.
 Oak St. Bay. 2184
 埠岡州總會館

帝潤	李根	文甫	司徒捷	鄭振衡
梁騰	許秉信	李廣來	林漢華	
祝齡	關邦健			
煥堯	李綬龍			
徒捷	黃文甫	鄭振衡		
仲仁	孫垣	朱去非		
開順	曹美定	吳昭光		
嘉旺	周寶山			
美定				
帝潤	李根			
儉傳	副島日初			

鄭榮陽總堂
札念鳴謝
堂經于元旦午后一時舉
年紀念典禮荷蒙各埠榮
代表及雲坤各戚友兄弟
臨助慶并惠賜賀儀生花
詞祝電增光良多拜領之
以鳴謝忱
名列后 恕不稱呼
堂聯芳房全賀金五元祝
陽分堂二元五毛祝詞
慶禮慶堂全拾五元喜炮

昭森	林禮舉	許德宇
濯光	高雲山	蔣安翔
桃	胡世謀	林翰元
天賜	胡彩星	
林昭森		
廖烈灼	吳惠謙	陳祖聞
林剛毅	廖伯良	
有	馮德富	吳社怡
潮		
蔣有		
李潤庭	劉杜鍊	
高明方		
仕欽	吳天賜	蔣岳秀
林之清		
黃二	高文碩	梁季蕙

幹事	勤平	幹事	緬光	幹事	實聖	幹事	洪公	幹事	寄生	幹事	善允	幹事	韃石	幹事	幹事
幹事	副周玉生	朱俊裘	副林舉榮	羅仲仁	副黃少波	黃少波	副朱俊裘	馬秋存	副黃漢魂	袁奕參	副朱去非	孫垣	副伍澤瀛	劉煥齋	傅
伍善予	馮重平	黃祝齡	廖造喜	伍澤瀛	周玉生	關邦健									

紅花成盒 陳皮梅成盒 嘉
衡 帝潤 忠榮 每拾
元五毛 傳藻六元
榮 唐萬年 維卓 續女
維炳 忠秀 厚沾 忠善
重光 厚鈿 家統
重平 尙焯 家韻
壽四元 厚秩 忠梅
慶傳 德永 鑑朋
昌聯 每三元 厚增
尙規貳元 木蘭慕蘭兩
盆

錦榮	黎社吉	劉社鍊
廖伯良		
仕杰	胡彩星	林剛毅
高啟華		
郁	林榮裕	張宇
岑傳合		
瑞麟	余暢和	鍾旺
榮裕	蕭善亮	馮賢接
郁		
林岳生		
岳銓	薛覺魂	葉盛
林禮舉		
賢接	莫瑞麟	鍾旺
明	助理	馮灼珩
李	浩	梁廣

照厚	環景	朋好	兆華	灼華	衡華				
沾	家韻								
正芹	傳蕙	副國寬	副家賀	副德永	副帝濶	副忠敏	副重平		
昌聯									

幹事 袁奕參 李廣才
秋存 馮重平

鄭榮陽總堂民國十三年職員表

孝文皇帝遠居祖國聞耗悲
公叔料理喪事諸釋民國
月二十七號星期三下午
賈羅羅殯儀館 Royal
pool 3412 Kingsway
舉行出喪扶柩歸土安葬

孤哀子 文亮 泣血稽顙
蟬情(適陳門)泣淚欽祈
媳 陳氏 拭淚欽祈

雲埠沛國房

幹事 呂全 鍾銳
 幹事 高文耀
 幹事 鄭康
 幹事 蔣勤 廖達
 和幹事 鄧澤民
 閱書報社職員
 悅華 副 吳一平
 九松 林岳熙 岑其祥
 宏廸 吳北溢 高祥光
 棟材 吳白鵬
 明
 華粵國州總會館
 CHOW ASS'N.
 Carrall Street
 Corner 4 B.C.

光	彰	生
厚	瓊	林
鈿	維	卓
崇	培	鑽
慶	華	

鄭榮陽總堂實業司民國四十三

職員表

平	華	潤	華	衡	好	寬
副	副	副	副	調查	副	副
慶	慶	維	德	昌	厚	卿
兆	傳	炳	永	聯	鈿	彰

宗	福	基	專	策
影	宗	福	基	專
影	宗	福	基	專

告

洪門幹事科長兼歷任
徒公文任不幸正月五日
壽六十一歲謹擇於同
座本埠民治堂禮堂開
扶柩歸土如惠贈祭帳
寄交本治喪處辦理忝
爲世誼哀此計

治黨
權社
Freemasons
-3rd Ave. W.
Prince Rupert, B.C.

Vancouver, B. C.

大帮抵
價錢相宜

太平洋建業公司

新糖菓紅瓜子

雪也黃江見堂所書有傳

 俗體女界圖史
 全書定價壹圓
 志在途人有看
 特別半價也賣
 樂觀圖
 FEMINISTIC
 26A. Pender
 Vancouver.
 地出入口
 FREE IMPORT

淨北草菇	唐山鮮大蝦
去蒂花菇	新銀白鯧魚
新紅蝦肉	鮮明鵝抱魚
鮮大蠔鼓	去頭尾紅魚
爆浮蟪膠	香味黃花同
九龍吊片	沙田柚馬蹄
靚江尤柱	蓮藕芽芋等

▲常備各款大量煙竹批發

江西碗	古玩公	花草爺
糖蜜薑	新荔乾	鮮草味
盒名茶	綉花拖	鮮藥材

丹麥組入散打
 時就全成功士
 總商部運生
 台線商部歡迎
 館藏圖書歡迎
 丹麥組入散打
 時就全成功士
 總商部運生
 台線商部歡迎
 館藏圖書歡迎

電話 FA 1-04 主線 01 1215

二月二日
民治
達權
姊妹等
西

本社
編輯部
助慶
編輯部
編輯部

冊五
榮幸
權社
太仔

紀念
父義
同人
賣

慶典
兄嫂
破約
mada
得五重